



# Gottesdienstordnung - Red božje službe

Sonntag/nedelja, 27.04.2025 – Sonntag/nedelja 04.05.2025

Pfarre Köttmannsdorf - Fara Kotmara vas

9071, Kirchenstraße 8; Tel.: (04220) 2206; Mobil: (0676) 8772 5456

(Pfarrprovisor/Župnik Sylvère Buzingo)

E-Mail: [koettmannsdorf@kath-pfarre-kaernten.at](mailto:koettmannsdorf@kath-pfarre-kaernten.at)

Homepage: [www.kath-kirche-kaernten.at/koettmannsdorf](http://www.kath-kirche-kaernten.at/koettmannsdorf)

<p><b>Sonntag – Nedelja</b>  <b>27. April/apr.</b>  2. Sonntag der Osterzeit –  Weißer Sonntag – Sonntag der  Barmherzigkeit  2. Velikonočna nedelja – Bela  nedelja – nedelja usmiljenja</p>	<p>09:00</p>	<p><b>HL. Messe/Sv. maša</b>  ++ Valentin, Ernestine, Brigitte Leutschacher und  Kuss Josef</p>
<p><b>Montag – ponedeljek</b>  <b>28. April/apr.</b>  <i>HL. Peter Chanel</i>  <i>HL. Ludwig Maria Grignion de</i>  <i>Montfort</i></p>	<p>19:00</p>	<p><b>Rosenkranz/Rožni venec</b>  Für Pabst Franziskus, dass er in Frieden ruhen möge!</p>
<p><b>Dienstag – Torek</b>  <b>29. April/apr.</b>  <i>HL. Katharina von Siena</i></p>	<p>19:00</p>	<p><b>8-Tageverrichtung/osmica</b>  + Theresia Kruschitz  + Gottfried Waldhauser</p>
<p><b>Mittwoch – sreda</b>  <b>30. April/apr.</b>  <i>HL. Pius V. Papst</i></p>	<p>19:00</p>	<p><b>HL. Messe/Sv. maša</b>  + Hans und Emilie Lausegger</p>
<p><b>Donnerstag – četrtek</b>  <b>01. Mai/maj</b>  <i>HL. Josef, der Arbeiter</i></p>	<p>8:00  19:00</p>	<p><b>Firmungspendung in Wolfsberg/ Sylvère</b>    <b>HL.Messe/Sv.maša</b>  + Papst Franziskus/papeža Frančiška</p>
<p><b>Freitag – petek</b>  <b>02. Mai/ maj</b>  <i>HL. Athanasius</i></p>	<p>11:00  15:00  16:00  18:00  19:00</p>	<p><b>Urnenbeisetzung + Maria Nowacki</b>    <b>Haussegnung/ blagoslov hiše</b>    Ministrantenstunde/Ura za ministrante in ministrantke    <b>Eucharistische Anbetung/ češčenje</b>  <b>Herz-Jesu-Messe/ maša na čast srca Jezusovega</b></p>
<p><b>Samstag – sobota</b>  <b>03. Mai/maj</b>  <i>HL. Philippus und HL. Jakobus</i></p>	<p>10:00  19:00</p>	<p><b>Jahresverrichtung/letnica</b>  + Maria Goritschnig und Verst. der Familie    <b>Maiandacht in Köttmannsdorf/ Kotmara vas</b></p>
<p><b>Sonntag – Nedelja</b>  <b>04. Mai/maj</b>  3. Sonntag der Osterzeit –  3. Velikonočna nedelja –</p>	<p>09:00    11:00  10:30 St. Margarethen    18:00</p>	<p><b>HL. Messe/Sv. maša - rhythmischer Gesang mit</b>  <b>Aussendung der Firmlinge</b>  Sonntagsopfer für die Seminare  + Andreas und Mari Copi  + Katharina Moswitzer und Familie  Anschließend Pfarrkaffee  <b>Abschlusssessen für die Firmlinge</b>  <b>Taufe/Krst:</b> Florian Kruschitz    <b>Maiandacht in Wegscheide-Razpotje-Bildstock</b></p>

Pfarrbüro – farna pisarna: Montag/ponedeljek 16:00 bis 18:00 Uhr und/in  
Mittwoch/sreda: 09:00 11:30

Seelsorgestunden/Svetovalne ure: Mittwoch/sreda: 09:00 – 12:00 (Pfarrprovisor Sylvère Buzingo) oder nach Vereinbarung/ali po dogovoru. Wenn der Pfarrhof nicht besetzt ist, erreichen Sie Pfarrprovisor Sylvère Buzingo unter Handynr: (0676) 8772 5456 oder/ali E-Mail: [kottmannsdorf@kath-pfarre-kaernten.at](mailto:kottmannsdorf@kath-pfarre-kaernten.at)

*Wir freuen uns,  
Frau Doris Kotnik als neue Pfarrsekretärin begrüßen zu dürfen.  
In den folgenden Zeilen stellt sie sich selbst vor.  
Veselimo se nove farne tajnice Doris Kotnika.  
Lepo jo pozdravljamo in ji želimo vse dobro v naši farni skupnosti!*



***Mein Name ist Doris Kotnik und ich darf ab Mai als Pfarrsekretärin in unserer Pfarre mitarbeiten.***

***Aufgewachsen bin ich in St. Paul im Lavanttal und meine Jugend verbrachte ich in Klagenfurt. Seit 25 Jahren wohne ich mit meinem Mann in Trabesing und mit uns drei Töchtern und 2 Katzen. In meiner Freizeit findet Ihr mich im Garten- dort kann ich beim Arbeiten den Gedanken freien Lauf lassen. Ich mag Meeresluft, Bücher und liebe Suppen in allen Variationen.***

***Die Zusammenarbeit mit unserem Pfarrprovisor Sylvère, den ehrenamtlichen Helfern und dem Team vom Pfarrgemeinderat sehe ich als wertvolle, schöne Aufgabe.***

***Sehr freue ich mich schon auf die vielen persönlichen Begegnungen.***

**♪♪ Sängern und Sänger gesucht/  
Iščemo nove pevke in pevce za naš cerkveni zbor!! ♪♪**

Hast du Freude am Singen und möchtest mit deiner Stimme zur feierlichen Gestaltung der Gottesdienste beitragen? Unser Kirchenchor freut sich über neue Mitglieder! Wir singen vor allem an Festtagen, aber auch sonntags – aber keine Sorge, du musst nicht immer dabei sein, wenn du keine Zeit hast, ist das völlig in Ordnung! Geprobt wird in der Regel sonntags nach der Messe nach Absprache.

Unser Repertoire ist vielfältig: Wir singen in verschiedenen Sprachen, darunter Deutsch, Slowenisch, Latein und mehr. Kennst du jemanden, der gerne singt? Dann erzähl ihm oder ihr doch von uns – wir freuen uns über alle, die mitmachen möchten! ☺ Komm einfach vorbei oder melde dich bei **Mathias Köfer**, Tel. **0677/61188430**, wenn du Interesse oder Fragen hast.

Wir freuen uns auf dich